

Exercice 1

Complétez le tableau suivant en plaçant chaque terme dans la colonne convenable

	Registre familial	Registre courant	Registre soutenu
Boulot, labeur, travail	boulot	travail	labeur
Soufflet, gifle, claque	claque	gifle	soufflet
Voiture, automobile, bagnole	bagnole	voiture	automobile
Voler, piquer, dérober	piquer	voler	dérober
Sommeiller, dormir, pioncer	pioncer	dormir	sommeiller
Œuvrer, bosser, travailler	bosser	travailler	œuvrer
Embêter, importuner, ennuyer	embêter	ennuyer	importuner
Se tromper, se méprendre, se gourer	Se gourer	Se tromper	Se méprendre
Dégueulasse, sale, répugnant	dégueulasse	sale	répugnant
La flotte, l'onde, l'eau	La flotte	L'eau	L'onde

Crécher, habiter, demeurer	crécher	habiter	demeurer
Se quereller, se disputer, s'engueuler	S'engueuler	Se disputer	Se quereller
Occire, tuer, buter	buter	tuer	occire

Exercice 2

Associez ces mots à leur synonyme

un livre, un manuel, un bouquin

une maison, une demeure, une baraque

ennuyeux, fâcheux , casse-pieds

un morceau, un bout, un fragment

fatigué(e), las (se) , crevé

la peur, l'effroi ,la frousse/la trouille

un homme, un mâle ,un mec

une voiture une automobile, une bagnole

Exercice 3 : Indiquez quel est le registre des phrases suivantes

1- Ma chère, voudriez-vous avoir l'aimable obligeance de bien vouloir me faire passer le sel, je vous prie ? Soutenu

2- Passe-moi le sel, s'te plaît. familier

3- Tu veux bien me donner le sel, s'il te plaît ? courant

4- Tu seras là quand je reviendrai ? courant

5- Serez-vous présent lorsque je reviendrai ? soutenu

6- T'as vu la bagnole ? Elle est super ! familier

7- Cet après-midi, j'ai acheté une magnifique paire de chaussures. Courant

8- C't aprèm, je me suis dégoté une super paire de pompes ! familier

9- Demain, le soleil brillera sur le bassin méditerranéen et il y aura quelques averses en Bretagne. registre courant

Exercice 4

Reformulez les phrases suivantes en français courant, en donnant les équivalents des mots en italique:

a. Ce costume est *désuet*.

Est démodé

b. *J'ai loupé* mon examen.

J'ai raté

c. *Cette besogne* me convient.

Ce travail

d. Il est très *épris* d'elle.

amoureux

e. C'est un grand *gosse* d'une dizaine d'années.

garçon

f. *Nous avons demeuré* à Paris pendant plusieurs années.

Nous avons habité

Exercice 5 :

Voici quelques expressions familières, cherchez leur signification

Avoir la flemme : être trop paresseux pr faire quelque chose à un moment

Être mal barré : aller à l'échec, avoir des ennuis, des difficultés

Le même son de cloche : la même opinion, la même vision d'une situation

Ne pas lâcher le morceau : aller jusqu'au bout avec détermination, ne pas abandonner

Passer un savon à quelqu'un : le blâmer, le réprimander, le disputer

vider son sac : dire tout ce qu'on pense vraiment et qu'on avait gardé pr soi jusque-là

Être à côté de la plaque : ne rien comprendre parce qu'on est pas au courant de la situation, se tromper complètement

En avoir sa claque : en avoir vraiment assez

Avoir un petit creux : avoir faim

Le courant ne passe pas : c'est une situation dans laquelle les gens ne s'entendent pas

C'est pas sorcier : c'est simple, ce n'est pas bien difficile

Être à la bourre : être en retard

Envoyer quelqu'un sur les roses: repousser une personne de manière abrupte

Demander la lune : vouloir l'impossible

Faire gaffe : faire attention

C'est pas la porte à côté : c'est loin

Par-dessus le marché : en plus, de plus, en outre

Mettre quelqu'un en boîte : se moquer de lui